

CA24N  
SK  
-1989  
S72

# SUMMER EXPERIENCE '89


## INFORMATION



Ontario

Ministry of Skills  
Development

Alvin Curling  
Minister



Digitized by the Internet Archive  
in 2022 with funding from  
University of Toronto

<https://archive.org/details/31761114707227>

CA 2 QN  
SK  
- 1989  
S72

## INFORMATION SHEET

### SUMMER EXPERIENCE PROGRAM '89

The Summer Experience '89 program offers you the opportunity to develop skills and gain work experience which can be transferable to the general labour market.

Summer positions of up to 16 weeks are available for youth in Ontario Ministries, their associated agencies or community groups.

Summer Experience '89 positions will help you gain:

- \* Training related to your career development
- \* Skills transferable to the labour market
- \* Work experience

### ELIGIBILITY

You are eligible to apply for Summer Experience '89 program positions if you are:

- \* Between 15-24 years, or up to 29 years if disabled, at the commencement of employment
- \* Eligible to work in Canada and a resident of Ontario

### HOW TO APPLY

Attached is a list of Ministries participating in the Summer Experience '89 program along with their addresses, contact person and examples of positions for which you can apply.

Select the Ministry and title of position you are interested in and write this information in the boxes provided on the application form. The boxes are on the top right hand corner.

Send your application to the Ministry to which you are applying.

NOTE: Please print on the outside of the envelope - the position and the location for which you are applying.

### RATE OF PAY

- \* Under 18 years \$3.90
- \* Over 18 years \$4.75

The Ontario Government is an equal opportunity employer and encourages women, natives, visible minorities, Francophones and social assistant recipients to apply.

The Ontario Human Rights Commission has approved this program under the exemption number 61.

**APPLY EARLY!!!**

For further information call the Ontario Youth Hotline Toll-Free at 1-800-387-0777.

## SUMMER EXPERIENCE '89

### MINISTRY NAME AND ADDRESS

#### MINISTRY OF AGRICULTURE AND FOOD

Rural Organization and Services  
Guelph Agricultural Centre  
P.O. Box 1030, R. R. #5  
Guelph, Ontario  
N1H 6N1

Ontario Agricultural  
Museum, Box 38  
Milton, Ontario  
L9T 2Y3

Please apply to the  
College nearest you.

Alfred (French)  
Centralia, Huron Park  
Kemptonville  
New Liskeard  
Ontario Agricultural,  
(Guelph)  
Horticultural Research  
Institute, Vineland  
Station  
Ridgetown

Provincial Pesticide  
Residue Laboratory  
Agricultural Laboratory  
Services Branch  
c/o University of Guelph  
Building 43, McGilvray St.  
Guelph, Ontario  
N1G 2W1

### CONTACT

Bob McMahon

### EXAMPLES OF POSITIONS AVAILABLE

- Junior Agriculturalist
- Pest Management Data Collector
- Veterinary Laboratory Assistant
- Soil Survey Technician
- Water Management Research Assistant
- Cartography Assistant
- Museum site program assistant
- Museum Summer Program Supervisor
- Research Assistants (Crop, Animal Production, Food, Horticulture)
- Public Relations Assistants
- Asset Clerks
- Chemical Lab. Technician

## SUMMER EXPERIENCE '89

### MINISTRY NAME AND ADDRESS

### CONTACT

### EXAMPLES OF POSITIONS AVAILABLE

#### MINISTRY OF AGRICULTURE AND FOOD (Continued)

Human Resources Branch  
801 Bay Street  
Toronto, Ontario  
M7A 2B2

- Retail Merchandising
- Policy Analysis Assistant

#### MINISTRY OF THE ATTORNEY GENERAL

Human Resources  
720 Bay Street, 3rd Floor  
Toronto, Ontario  
M5G 2K1

Josie Giancursio

- Legal Research Assistants
- Office Administrative Assistants
- Accounting and Computer Specialists
- Clerical Assistants

#### MINISTRY OF CITIZENSHIP

Human Resources  
77 Bloor Street West, 3rd Floor  
Toronto, Ontario  
M7A 2R9

Anne Labentsch

- Research, report writers on human rights, race relations
- Program administrative assistants
- ESL library and teaching assistants
- Preschool program assistants

#### Note:

Positions may be available from local community organizations (multicultural service, immigrant aid, native organizations, etc). Interested applicants should watch for advertisements at local Youth Employment Centres and Canada Employment Centres. Applications for employment should be directed to these community organizations.

# SUMMER EXPERIENCE '89

## MINISTRY NAME AND ADDRESS

## CONTACT

## EXAMPLES OF POSITIONS AVAILABLE

### MINISTRY OF COLLEGES AND UNIVERSITIES

Donna Papayanis

Corporate Planning & Services  
790 Bay Street, Suite 1105  
Toronto, Ontario  
M5H 1N8

\*\* (For additional information  
please contact College /  
University of your choice)

- \*\*\* For Disabled and Native youth on College and University campuses
- Program Supervisors
- Laboratory Researchers/Assistants
- Library Assistants
- Finance/Accounting Clerks
- Office Administrative Assistants
- Recreational Assistants
- Researchers and Data Analysts
- Landscape Assistants
- Media and Information Officer Assistants
- General Clerks
- Computer Programmer Assistants

### MINISTRY OF COMMUNITY & SOCIAL SERVICES

Jacqueline Bradshaw  
Maré Lomper

Youth Employment Programs  
Human Resources Branch  
5th Floor, Hepburn Block  
80 Grosvenor Street,  
Queen's Park  
Toronto, Ontario M7A 1E9

- Youth workers
- Field workers and instructors
- Direct care workers
- Administrative assistants

Project DARE  
P.O. Box 2000  
South River, Ontario  
P0A 1X0

Gail Halford

- Instructors Recreation & Crafts
- Youth workers

## SUMMER EXPERIENCE '89

### MINISTRY NAME AND ADDRESS

### CONTACT

### EXAMPLES OF POSITIONS AVAILABLE

#### MINISTRY OF COMMUNITY & SOCIAL SERVICES (Continued)

Chaplaincy Services  
700 Bay Street, Room 216  
Toronto, Ontario  
M5G 1Z6

Rev. Don Peake

- Research
- Administration
- Some field work

The Canadian Deaf-Blind  
and Rubella Association  
P.O. Box/CP 1625  
Meaford, Ontario  
N0H 1Y0

Jacques Pinault

- Social interveners  
(on a one-to-one basis)

#### MINISTRY OF CONSUMER AND COMMERCIAL RELATIONS

10 Wellesley Street, 7th Floor  
Toronto, Ontario  
M7A 2J6

Brian Garrah

- Administrative Assistants
- Researchers and Policy Analyst Assistants
- Human Resources Assistants
- Clerical Assistants/Office-support
- Advertising Assistant
- Legal Researchers
- Policy/Procedure Assistant
- Licence & Permits Assistants
- Computer Data Assistant

#### MINISTRY OF CORRECTIONAL SERVICES

Special Projects  
Human Resources Management  
2001 Eglinton Avenue East  
2nd Floor  
Scarborough, Ontario  
M1L 4P1

Darlene Abric

- Clerical/Secretarial Assistants
- Assistant Correctional Officer
- Recreation Assistant
- Assistant Groundskeeper/Maintenance
- Assistant Storekeepers

## SUMMER EXPERIENCE '89

### MINISTRY NAME AND ADDRESS

#### **MINISTRY OF CULTURE AND COMMUNICATIONS**

Human Resources  
77 Bloor Street West, 3rd Floor  
Toronto, Ontario  
M7A 2R9

Art Gallery of Ontario  
(Toronto)

McMichael Canadian  
Collection (Kleinburg)

Note: Positions may be available in local community organizations (museums, galleries, libraries, historical societies, etc.). Interested applicants should watch for advertisements at local Youth Employment Centre or Canada Employment Centre. Applications for employment should be directed to these community organizations.

### CONTACT

Anne Labentsch

Mary Spanik

Gilda Sutton

### EXAMPLES OF POSITIONS AVAILABLE

- Administrative/Clerical Assistant
- Research/Report Writers
- Archaeological Field Workers
- Architectural Investigations
- Public Relations
- Conservation of historical/archival Materials
- Curatorial Research Assistants
- Inventory Clerk
- Conservation Assistants
- Computer Operators
- Library Assistant
- Education Officers
- Program Officers
- Registration, Collections, Maintenance, Marketing Education Assistants,
- Building Operations Assistants
- Data processing clerk
- Corporate Research Assistant
- Accounting Clerk
- Public Programs Clerk

## SUMMER EXPERIENCE '89

### MINISTRY NAME AND ADDRESS

### CONTACT

### EXAMPLES OF POSITIONS AVAILABLE

#### MINISTRY OF CULTURE AND COMMUNICATIONS (Continued)

Ontario Film Development  
Corporation

Gail Mitton

- Film Industry Assistant
- Locations Assistant

Ontario Science Centre

Kim Perkins

- Exhibit demonstrators
- Clerical and Office  
Administrators

Royal Botanical Gardens  
(Hamilton)

Jack Lord

- Information Officer
- Visitor's Guides

Royal Ontario Museum  
(Toronto)

Cheryl McClellan

- Laboratory Assistants
- Exhibit Design Assistants

Science North (Sudbury)

Jennifer Pink

- Junior Science Assistants
- Outreach Program  
Assistants

TV Ontario (Toronto)

Bernadette Campbell

- French/English Program  
Assistants
- Public Relations/Marketing  
Assistants

Ontario Arts Council (Toronto)

- Administrative Assistants

#### MINISTRY OF EDUCATION

P.O. BOX 2201,  
P.O. Station "P"  
Toronto, Ontario  
M5S 2T8

- Working with children
- Developing multi-media  
resource kits
- Tutoring Special subjects
- Working with scientists on  
research project by post-  
secondary students
- Affirmative action  
researchers

## SUMMER EXPERIENCE '89

### MINISTRY NAME AND ADDRESS

### CONTACT

### EXAMPLE OF POSITIONS AVAILABLE

#### MINISTRY OF THE ENVIRONMENT

Human Resources Branch  
40 St. Clair Avenue West  
6th Floor  
Toronto, Ontario  
M4V 1M2

Debbi Leone

- Plant Operator Assistants
- Public Information Assistants
- Laboratory Researchers
- Computer Programmer Assistants
- Environmental Analyst Assistants
- Environmental Program Monitors
- Environmental Project Coordinators
- Field Technicians
- Administrative Assistants
- Environmental Officer Assistants

#### MINISTRY OF FINANCIAL INSTITUTIONS

10 Wellesley Street, 7th Floor  
Toronto, Ontario  
M7A 2J6

Brian Garrah

- Clerical/Administrative Assistants
- Financial and Planning Clerks

#### MINISTRY OF GOVERNMENT SERVICES

Human Resources Services Branch  
8th Floor, Ferguson Block  
77 Wellesley Street West  
Toronto, Ontario  
M7A 1N3

P. Newton

- Deadline of May 15
- Surveyors
- Computer Operators and Analyst Assistants
- Technical Writers
- Drafters
- Clerical/Administrative Assistants

## SUMMER EXPERIENCE '89

### MINISTRY NAME AND ADDRESS

#### MINISTRY OF HEALTH

Technical Training and Youth  
Programs  
Human Resources Branch  
Hepburn Block, 11th Floor  
Queen's Park  
Toronto, Ontario  
M7A 1S5

Mail Application to nearest  
location:

#### Psychiatric Hospitals:

Brockville	Kingston
London	Hamilton
Thunder Bay	North Bay
St. Thomas	Whitby
Penetanguishene	
Queen St. Mental Health Centre (Toronto)	

#### Public Health Laboratories

Hamilton	Kingston
Peterborough	Sault Ste. Marie
Thunder Bay	Palmerston
Timmins	Sudbury
London	Orillia
Nepean	Windsor

Regional Personnel Office  
49 Place D'Armes, 2nd Floor  
P.O. Box 48  
Kingston, Ontario  
K7L 5J3

### CONTACT

Julia Vryheid

Director

K. Zanet

### EXAMPLES OF POSITIONS AVAILABLE

- Audio/Video Assistants
- Research Assistants
- Library Assistants
- Warehouse/Record/Office Clerks
- Staff development assistant
- Planning/development clerk
- Clerical/Administrative Assistants
- Statistical Analyst
- Laboratory Assistants

- Health Care Assistants
- Recreational Assistants
- Administrative/Clerical Assistants
- Nursing Assistants

- Laboratory Assistants
- Clerical Assistants

- Junior Research Assistant
- Library Assistant
- Medical Claims/Clerical Assistants

## SUMMER EXPERIENCE '89

### MINISTRY NAME AND ADDRESS

### CONTACT

### EXAMPLES OF POSITIONS AVAILABLE

#### MINISTRY OF HEALTH (Continued)

Victoria House  
Canadian Mental Health  
Association  
Waterloo Region  
361 Queen Street South  
Kitchener, Ontario  
N2G 1W6

Nancy Suits

- Activities Supervisor
- Life and Social Skills Assistants

#### OHIP DISTRICT OFFICES

Mississauga	Oshawa
London	London
Ottawa	Sudbury
Kingston	Thunder Bay

Director

- On-line Data clerks
- Customer service clerks

#### MINISTRY OF HOUSING

Human Resources Branch  
777 Bay Street, 3rd Floor  
Toronto, Ontario

Ron Cooper

- Recreational Counsellor Assistants
- Building Inspector Assistants
- Theatre Assistants
- Research and Data Analyst Assistant

Judy Svendsen

- Recreation Leaders & Assistants
- \*Camp Counsellors
- \*Creative Writer & Performers
- \* Metropolitan Toronto only

IN METRO TORONTO:  
Recreation Co-Ordinator  
Metro Toronto Housing Authority  
1320 Yonge Street  
Toronto, Ontario  
M4T 2W4

OUTSIDE OF METRO TORONTO:  
Provincial Housing Authority  
nearest you. Please refer to  
your local telephone directory.

## SUMMER EXPERIENCE '89

<u>MINISTRY NAME AND ADDRESS</u>	<u>CONTACT</u>	<u>EXAMPLE OF POSITIONS AVAILABLE</u>
<b>MINISTRY OF INDUSTRY, TRADE AND TECHNOLOGY</b>  Human Resources Trade Hearst Block, 9th Floor 900 Bay Street, Queens Park Toronto, Ontario M7A 2E1	Kathy Mareski	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Research and Information Assistants</li> <li>• Administrative &amp; clerical Assistants</li> </ul>
<b>MINISTRY OF INTERGOVERNMENTAL AFFAIRS</b>  Human Resources Branch 1075 Bay Street, 4th Floor Toronto, Ontario M5S 2B1	John Iannuzzi	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Research Assistants in Federal and International Relations</li> </ul>
<b>MINISTRY OF LABOUR</b>  Personnel Branch 400 University Avenue 14th Floor Toronto, Ontario M7A 1T7	Helen Travers-Griffin          Deadline April 15          Deadline May 15	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Employee Equity Workers</li> <li>• Personnel Trainees</li> <li>• Employment Standards Information Workers</li> <li>• Media and Information Officer Assistants</li> <li>• Disabled Employment Researchers</li> <li>• Crime Prevention Field Workers</li> <li>• Health and Safety Trainees</li> <li>• General Clerks</li> <li>• Research Assistants</li> </ul>
<b>MINISTRY OF MUNICIPAL AFFAIRS</b>  Human Resources Branch 777 Bay Street, 3rd Floor Toronto, Ontario M5G 2E5	Ron Cooper	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Research Assistants</li> </ul>

# SUMMER EXPERIENCE '89

## MINISTRY NAME AND ADDRESS

## CONTACT

## EXAMPLES OF POSITIONS AVAILABLE

### MINISTRY OF MUNICIPAL AFFAIRS (Continued)

Susan Herrold

- Junior Writer Assistant (Georgetown only)
- Cartographer Assistant
- Planning Technician Assistant (Georgetown, Grimsby, Clarksburg)

Niagara Escarpment Commission  
Manager, Administration  
Niagara Escarpment Commission  
232 Guelph Street  
Georgetown, Ontario  
L7G 4B1

### MINISTRY OF NATURAL RESOURCES

Peter Meerveld

Resource Branch  
Youth Programs  
Whitney Block, Room 4502  
Queen's Park  
Toronto, Ontario  
M7A 1W3

- Technical/Professional-Operational Assistants for Forestry, Fish and Wildlife, Lands and Waters, Provincial Parks and Recreation projects
- Administrative/Clerical Support

Apply to:

Local MNR District,  
Regional or Queen's  
Park Office.

Conservation Authorities and  
Water Management Branch  
Whitney Block, Room 5620  
Toronto, Ontario  
M7A 1W3

Louisa Vatri

- Within the 38 Conservation Authorities in Ontario
- Designing trails
- Resource Inventories
- Maintenance of Conservation Areas
- Education Centre staff
- Construction of picnic shelters
- Community relations
- Erosion control projects
- Biology Surveys

## SUMMER EXPERIENCE '89

### MINISTRY NAME AND ADDRESS

### CONTACT

### EXAMPLE OF POSITIONS AVAILABLE

#### MINISTRY OF NORTHERN DEVELOPMENT & MINES

Nasim Vallani

- Geological Assistants
- Drill Core Library Assistants
- Economic Researcher Assistants (Toronto)
- Public Relations Assistants (N.E. Ontario)
- Clerks and Word Processor (N.W. Ontario)

Human Resources Branch  
56 Wellesley Street West  
2nd Floor  
Toronto, Ontario  
M7A 2B7

Communications Services  
Branch, MNDM  
2nd Floor,  
56 Wellesley Street West  
Toronto, Ontario  
M7A 2B7

Gerry Garant

- Travel Promoters

Northwest Regional Office  
Northern Development &  
Transport Div.  
435 James Street South  
Thunder Bay, Ontario  
P7E 6E3

Don Little

- Water Safety Instructors
- Mining Clerks
- Clerks and Word processors

Northeast Regional Office  
421 Bay Street, Suite 301  
Sault Ste. Marie, Ontario  
P6A 1X3

Al Bloomfield

- Mining recorders
- Public Relations Assistants

## SUMMER EXPERIENCE '89

### MINISTRY NAME AND ADDRESS

### CONTACT

### EXAMPLE OF POSITIONS AVAILABLE

#### MINISTRY OF REVENUE

Personnel Services  
33 King Street West  
Oshawa, Ontario  
L1H 8H5

Larry Clark

- Junior Property Assessment clerks.  
Locations:  

Cornwall	North Bay
Brockville	Timmins
Pembroke	Sudbury
Kingston	Trenton
Thunder Bay	Lindsay
Sault Ste. Marie	
Bracebridge	

#### MINISTRY OF SKILLS DEVELOPMENT

Human Resources Branch  
4th Floor, 1075 Bay Street  
Toronto, Ontario  
M5S 2B1

John Iannuzzi

- Communication and Information Officers
- Program Administrative Assistants and Coordinators
- Research Officer

#### MINISTRY OF THE SOLICITOR GENERAL

Human Resources Branch  
8 York Street, 2nd Floor  
Toronto, Ontario  
M5J 1R2

Rosanne DeLio

- Youth Workers
- Victim Crime Assistants
- Sexual Assault Centre Researchers
- Marine Attendants
- Ethnic Police Education Assistants

## SUMMER EXPERIENCE '89

<u>MINISTRY NAME AND ADDRESS</u>	<u>CONTACT</u>	<u>EXAMPLE OF POSITIONS AVAILABLE</u>
MINISTRY OF TOURISM AND RECREATION	Bob Wright	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Assisting Ministry Staff</li> <li>• Administrative Training</li> </ul>
Human Resources Branch 77 Bloor Street West 14th Floor Toronto, Ontario M7A 2R9	Inez Allen	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Sports/Fitness/Recreation Assistants</li> </ul>
Mail application to Association in your area. Ontario Travel Associations:		<ul style="list-style-type: none"> <li>• Travel Counsellors</li> </ul>
Algoma Kinniwabi (SSM)	Almaguin Nipissing (North Bay)	
Central Ontario (Peterborough)	James Bay Frontier (Timmins)	
Eastern Ontario (Kingston)	Georgian Lakelands (Midhurst)	
Metropolitan Toronto	Niagara & Midwestern Ontario (Brantford)	
North of Superior (Thunder Bay)	Northwest Ontario (Kenora)	
Rainbow Country (Sudbury)	Southwestern Ontario (London)	
Ontario Sports Centre (Willowdale)		<ul style="list-style-type: none"> <li>• Assistant Sports Administrators</li> </ul>
Old Fort Williams (Thunder Bay)		<ul style="list-style-type: none"> <li>• Historical Interpreters</li> </ul>
Huronian Historical Parks (Midland)		<ul style="list-style-type: none"> <li>• Historical Interpreters</li> </ul>
Ontario Camp Leadership Centre (Toronto)		<ul style="list-style-type: none"> <li>• Camp Skills Leaders</li> </ul>

SUMMER EXPERIENCE '89

MINISTRY NAME AND ADDRESS

CONTACT

EXAMPLE OF POSITIONS AVAILABLE

MINISTRY OF TOURISM AND  
RECREATION (Continued)

St. Lawrence Parks  
Commission (Morrisburg)

Fairfield Historical Park  
(Kingston)

St. Clair Parkway  
Commission (Corunna)

Big Thunder National Ski  
Training Centre (Thunder  
Bay)

- Ski Area Work

East Regional Office  
10 Rideau Street, 4th Floor  
Ottawa, Ontario  
K1N 9J1

- Tourism & Recreation  
Practicum

COMMUNITY BASED AGENCIES

Parks & Recreation, YM-YWCA's  
Sports Clubs, Volunteer  
Associations.

- Recreation Leaders

Check local directory for Field  
Service Office, Ministry of  
Tourism and Recreation.

MINISTRY OF TRANSPORTATION

Les Varey

Human Resources Branch  
1201 Wilson avenue, 1st Floor  
West Tower  
Downsview, Ontario  
M3M 1J8

- Head Office Administrative  
Assistants
- Technical Data Assistant

## SUMMER EXPERIENCE '89

<u>MINISTRY NAME AND ADDRESS</u>	<u>CONTACT</u>	<u>EXAMPLE OF POSITIONS AVAILABLE</u>
<b>MINISTRY OF TREASURY AND ECONOMICS</b>  Human Resources Branch 1075 Bay Street, 4th Floor Toronto, Ontario M5S 2B1	John Iannuzi	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Research Economic Assistants</li> <li>• Finance Data Analyst</li> <li>• Public Accounting Assistant</li> <li>• Auditing Assistant</li> </ul>
<b>FRANCOPHONE AFFAIRS AND CABINET</b>  Human Resources Branch Treasury and Economics Cabinet Office 1075 Bay Street, 4th Floor Toronto, Ontario M5S 2B1	John Iannuzi	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Statistical Researcher</li> <li>• Clerical Assistant</li> </ul>
<b>HUMAN RESOURCES SECRETARIAT &amp; MANAGEMENT BOARD SECRETARIAT</b>  Personnel Services Section Room 366, Frost South Building Toronto, Ontario M7A 1Z5	Olfa Guirguis	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Employment Equity Researcher Assistants</li> </ul>
<b>OFFICE RESPONSIBLE FOR DISABLED PERSONS</b>  700 Bay Street, 16th Floor Toronto, Ontario M5G 1Z6	Sandra Wolfe	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Community Project Workers</li> <li>• Research/Communications Assistants</li> </ul> Deadline date June 9, 1989.
<b>OFFICE FOR SENIOR CITIZENS' AFFAIRS</b> Finance and Administration 76 College Street, 6th Floor Toronto, Ontario M7A 1N3	Leila B. Tikaram	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Project Coordinators</li> <li>• Research/Administrative-/Information Assistants</li> </ul>

SUMMER EXPERIENCE '89

MINISTRY NAME AND ADDRESS

CONTACT

EXAMPLE OF POSITIONS

ONTARIO ADVISORY COUNCIL ON  
WOMEN'S ISSUES

Bridget Vianna

- Research Assistants

880 Bay Street, 5th Floor  
Toronto, Ontario  
M7A 1N3

ONTARIO WOMEN'S DIRECTORATE

Jeanne Eddington

- Project Assistants
- Research Assistants
- Information Assistants
- Workshop Facilitators

Program Development Branch  
480 University Avenue  
Suite 200  
Toronto, Ontario  
M5G 1V2

EXPÉRIENCE ÉTÉ 89

NOM ET ADRESSE DU MINISTÈRE	PERSONNE À CONTACTER	GENRE D'EMPLOIS OFFERTS
MINISTÈRE DU TRÉSOR ET DE L'ÉCONOMIE Direction des ressources humaines 1075, rue Bay, 4 <sup>e</sup> étage Toronto (Ontario) M5S 2B1	John Iannuzzi	<ul style="list-style-type: none"><li>• Adjoint de recherche économique</li><li>• Adjoint d'analyse de données financières</li><li>• Adjoint de comptabilité</li><li>• Adjoint de vérification</li></ul>
SECRÉTARIAT DES RESSOURCES HUMAINES ET SECRÉTARIAT DU CONSEIL DE GESTION DU GOUVERNEMENT Section des services du personnel Edifice Frost sud, bureau 366 Toronto (Ontario) M7A 1Z5	Olfa Guirguis	<ul style="list-style-type: none"><li>• Adjoint de recherche sur l'équité des chances d'emploi</li></ul>

EXPÉRIENCE ÉTE 89

NOM ET ADRESSE DU MINISTÈRE	PERSONNE À CONTACTER	GENRE D'EMPLOIS OFFERTS
<p>MINISTÈRE DU TOURISME ET DES LOISIRS (suite)</p> <p>ORGANISMES COMMUNAUTAIRES</p> <p>Parcs et Loisirs, YM-YWCA, clubs sportifs, organismes de bienfaisance et de bénévoles.</p> <p>Consulter la liste des bureaux régionaux du du ministère du Tourisme et des Loisirs dans l'annuaire téléphonique de la localité.</p>	<p>MINISTÈRE DES TRANSPORTS</p> <p>Les Varey</p>	<ul style="list-style-type: none"><li>● Montiteurs de loisirs</li></ul>
<p>Direction des ressources humaines 1201, avenue Wilson, rez-de-chaussée Tour ouest Downsview (Ontario) M3M 1J8</p> <p>MINISTÈRE DU TRAVAIL</p> <p>Helen Travers-Griffin</p>	<ul style="list-style-type: none"><li>● Préposés à l'équité d'emploi</li><li>● Stagiaires au bureau du personnel</li><li>● Préposés à l'information sur les normes d'emploi</li><li>● Adjoins aux agents d'information/médias</li><li>● Rechercheur sur les emplois de personnes handicapées</li><li>● Préposés à la prévention de la criminalité</li><li>● Stagiaires à la santé et la sécurité au travail</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>● Commis responsables de tâches variées</li></ul>
<p>Direction du personnel 400, avenue University, 14<sup>e</sup> étage Toronto (Ontario) M7A 1T7</p>	<p>Date limite : le 15 avril</p> <p>Date limite : le 15 mai</p>	

EXPÉRIENCE ÉTÉ 89

PERSONNE À CONTACTER      GENRE D'EMPLOIS OFFERTS

- Adjoint·s à l'administration des sports
- Interprètes historiques
- Interprètes historiques
- Moniteurs de camping
- Travail à une station de ski
- Stage pratique en tourisme et loisirs

NOM ET ADRESSE DU MINISTÈRE  
MINISTÈRE DU TOURISME  
ET DES LOISIRS (suite)

Centre Sports Ontario  
(Willowdale)  
Vieux Fort Williams  
(Thunder Bay)  
Parcs historiques de la Huronie  
(Midland)  
Centre de leadership des camps  
de l'Ontario (Toronto)  
Commission des parcs du  
Saint-Laurent (Morrisburg)  
Parc historique Fairfield  
(Kingston)  
Commission de la Promenade  
Sainte-Claire (Corunna)  
Centre national d'entraînement  
de ski Big Thunder, Thunder Bay  
Bureau régional de l'Est  
10, rue rideau, 4<sup>e</sup> étage  
Ottawa (Ontario)  
K1N 9J1

EXPÉRIENCE ETE 89

NOM ET ADRESSE DU MINISTÈRE	PERSONNE À CONTACTER	GENRE D'EMPLOIS OFFERTS
<div>MINISTÈRE DU SOLICITEUR GÉNÉRAL</div> <div>Direction des ressources humaines 8, rue York, 2<sup>e</sup> étage Toronto (Ontario) M5J 1R2</div> <div>MINISTÈRE DU TOURISME ET DES LOISIRS</div> <div>Direction des ressources humaines 77, rue Bloor ouest, 14<sup>e</sup> étage Toronto (Ontario) M7A 2R9</div> <div>Faire parvenir votre candidature à l'association de votre localité.</div> <div>Associations touristiques de l'Ontario:</div> <div>Algonia Kinniwabi (SSM) Centre de l'Ontario (Peterborough) Est de l'Ontario (Kingston) Communauté urbaine de Toronto Nord du Lac Supérieur (Thunder Bay) Rainbow Country (Sudbury)</div>	<div>Rosanne Delio</div> <div>Bob Wright</div> <div>Inez Allen</div>	<div>● Travailleurs auprès des jeunes</div> <div>● Adjointes d'aide aux victimes d'un acte criminel</div> <div>● Recherchistes aux centres d'agression sexuelle</div> <div>● Entretien d'embarcations</div> <div>● Adjointes à l'éducation des forces policières ethniques</div> <div>● Personnel de soutien pour le Ministère</div> <div>● Formation administrative</div> <div>● Adjointes aux sports/au conditionnement physique/aux loisirs</div> <div>● Conseillers touristiques</div>

EXPÉRIENCE ÉTÉ 89

NOM ET ADRESSE DU MINISTÈRE	PERSONNE À CONTACTER	GÈNRE D'EMPLOIS OFFERTS
MINISTÈRE DES SERVICES GOUVERNEMENTAUX Direction des services de ressources humaines Édifice Ferguson, 8 <sup>e</sup> étage 77, rue Wellesley ouest Toronto (Ontario) M7A 1N3	P. Newton	● Arpenteurs ● Adjointes aux opérateurs d'ordinateurs et analystes informatiques ● Rédacteurs techniques ● Dessinateurs ● Adjointes à l'administration/au travail de bureau
MINISTÈRE DES SERVICES SOCIAUX ET COMMUNAUTAIRES Programmes d'emploi des jeunes Direction des ressources humaines Édifice Hepburn, 5 <sup>e</sup> étage 80, rue Grosvenor Queen's Park Toronto (Ontario) M7A 1E9	Jacqueline Bradshaw Maré Lomper	● Intervenants auprès des jeunes ● Intervenants sur place et moniteurs ● Intervenants aux soins directs ● Adjointes à l'administration
Projet DARE C.P. 2000 South River (Ontario) POA 1X0 Services d'aumônerie 700, rue Bay, bureau 216 Toronto (Ontario) M5G 1Z6	Gail Halford	● Moniteurs aux loisirs et à l'artisanat ● Intervenants auprès des jeunes
Association canadienne de la surdi-cécité et de la rubéole C.P. 1625 Meaford (Ontario) N0H 1Y0	Rév. Don Peake Jacques Pinault	● Recherche ● Administration ● Services extérieurs ● Intervenants sociaux (services individuels)

EXPÉRIENCE FTE 89

NOM ET ADRESSE DU MINISTÈRE	PERSONNE À CONTACTER	GENRE D'EMPLOIS OFFERTS
MINISTÈRE DE LA SANTÉ (suite)		
Bureau régional du personnel 49, Place d'Armes, 2 <sup>e</sup> étage C.P. 48 Kingston (Ontario) K7L 5J3	K. Zanet	● Adjoint de recherche débutant ● Adjoint de bibliothèque ● Adjoint aux demandes/au travail de bureau
Victoria House Association canadienne de santé mentale Région de Waterloo 361, rue Queen sud Kitchenner (Ontario) N2G 1W6	Nancy Suits	● Superviseur d'activités ● Adjoints d'aptitudes à la vie sociale
<u>BUREAUX RÉGIONAUX O.H.I.P.</u>	Directeur	● Commis au traitement des données en direct ● Commis au service à la clientèle
MINISTÈRE DES SERVICES CORRECTIONNELS	Darlene Abrie	● Adjoint au travail de bureau/secrétariat ● Adjoint aux services correctionnels ● Adjoint de loisirs ● Adjoint de l'entretien des lieux/terrains ● Adjoint au magasinier
Projets spéciaux Direction de la gestion des ressources humaines 2001, avenue Eglinton est 2 <sup>e</sup> étage Scarborough (Ontario) M1L 4P1		

EXPÉRIENCE ÉTÉ 89

NOM ET ADRESSE DU MINISTÈRE	PERSONNE À CONTACTER	GENRE D'EMPLOIS OFFERTS
MINISTÈRE DE LA SANTÉ	Julia Vryheid	<ul style="list-style-type: none"><li>• Adjoints de moyens audiovisuels</li><li>• Adjoint de bibliothèque</li><li>• Commiss à l'entrepôt/aux dossiers/</li><li>• de bureau</li><li>• Adjoint à la planification de</li><li>• ressources humaines</li><li>• Commiss à la planification/au</li><li>• développement</li><li>• Adjoint à l'administration/au travail</li><li>• de bureau</li><li>• Adjoint aux soins de la santé</li><li>• Adjoint d'activités récréatives</li><li>• Adjoint à l'administration/au travail</li><li>• de bureau</li><li>• Adjoint aux soins infirmiers</li></ul>
Programmes pour les jeunes et de formation technique		
Direction des ressources humaines		
Edifice Hepburn, 1 <sup>er</sup> étage		
Queen's Park		
Toronto (Ontario)		
M7A 1S5		
Adresser la candidature à l'hôpital psychiatrique provincial le plus proche :		
Brockville	Kingston	Hamilton
London	Thunder Bay	Peterborough
St. Thomas	Whitby	Penetanguishene
Centre de santé mentale		
de la rue Queen (Toronto)		
Laboratoires de santé publique	Directeur	<ul style="list-style-type: none"><li>• Adjoints de laboratoire</li><li>• Adjoint de bureau</li></ul>
Hamilton		
Peterborough		
Thunder Bay		
Timmins		
London		
Nepean		
Kingston		
Sault Ste. Marie		
Palmerston		
Sudbury		
Orillia		
Windsor		

EXPÉRIENCE ÉTÉ 89

NOM ET ADRESSE DU MINISTÈRE	PERSONNE À CONTACTER	GENRE D'EMPLOIS OFFERTS
MINISTÈRE DES RICHESSES NATURELLES Direction du personnel Bureau des programmes-jeunesse Edifice Whitney, bureau 4502 Queen's Park Toronto (Ontario) M7A 1W3 Adresser votre candidature à l'un des bureaux du ministère, aux bureaux de district ou à celui de Queen's Park.	Louisa Vatri	<ul style="list-style-type: none"><li>● Au sein des 38 offices de protection de la nature en Ontario</li><li>● Tracé de pistes</li><li>● Inventaire des ressources</li><li>● Entretien des zones de protection de la nature</li><li>● Centres éducationnels</li><li>● Construction d'abris pour pique-niques</li><li>● Relations communautaires</li><li>● Projets de protection contre l'érosion</li><li>● Études biologiques</li></ul>
	Peter Meerveld	<ul style="list-style-type: none"><li>● Adjointes techniques, professionnels et administratifs pour les projets touchant la gestion des forêts, du poisson, de la faune, des parcs provinciaux et des loisirs.</li><li>● Soutien à l'administration/au travail de bureau.</li></ul>

EXPÉRIENCE ETÉ 89

NOM ET ADRESSE DU MINISTÈRE	PERSONNE À CONTACTER	GENRE D'EMPLOIS OFFERTS
MINISTÈRE DU LOGEMENT (suite)		
DANS LA COMMUNAUTE URBAINE DE TORONTO Coordonnateur des programmes de loisirs Commission de logement de la Communauté urbaine de Toronto 1320, rue Yonge Toronto (Ontario) M4T 2W4		
À L'EXTÉRIEUR DE LA COMMUNAUTE URBAINE DE TORONTO S'adresser à la Commission de logement la plus proche. Consulter l'annuaire téléphonique de la localité.		
MINISTÈRE DU PROCUREUR GÉNÉRAL	Josie Giancursio	<ul style="list-style-type: none"><li>• Adjointes de recherche juridique</li><li>• Adjointes à l'administration</li><li>• Spécialistes de la comptabilité</li><li>• et des sciences informatiques</li><li>• Adjointes au travail de bureau</li></ul>
Ressources humaines 720, rue Bay, 3 <sup>e</sup> étage Toronto (Ontario) M5G 2K1		
MINISTÈRE DU REVENU	Larry Clark	<ul style="list-style-type: none"><li>• Commiss débutants à l'évaluation foncière</li></ul>
Service du personnel 33, rue King ouest Oshawa (Ontario) L1H 8H5		Emplacements : Cornwall North Bay Timmins Sudbury Trenton Thunder Bay Sault Ste. Marie Bracebridge

EXPÉRIENCE FTE 89

NOM ET ADRESSE DU MINISTÈRE	PERSONNE À CONTACTER	GENRE D'EMPLOIS OFFERTS
MINISTÈRE DE L'INDUSTRIE, DU COMMERCE ET DE LA TECHNOLOGIE Direction des ressources humaines Edifice Hearst, 9 <sup>e</sup> étage 900, rue Bay, Queen's Park Toronto (Ontario) M7A 2E1	Kathy Mareski	● Rechercheurs et adjoints d'information ● Adjoints à l'administration/au travail de bureau
MINISTÈRE DES INSTITUTIONS FINANCIÈRES 10, rue Wellesley, 7 <sup>e</sup> étage Toronto (Ontario) M7A 2J6	Brian Garrah	● Adjoints à l'administration/au travail de bureau ● Commis aux services financiers et de planification
MINISTÈRE DU LOGEMENT Direction des ressources humaines 777, rue Bay, 3 <sup>e</sup> étage Toronto (Ontario) M5G 2E5	Ron Cooper	● Adjoints au conseiller des programmes de loisirs ● Adjoints à l'inspecteur des bâtiments ● Adjoints de théâtre ● Adjoint de recherche et d'analyse de données
	Judy Svendsen	● Adjoints et animateurs d'activités récréatives ● * Conseillers de camping ● * Rédacteur créatif et comédiens/ animateurs ● * Communauté urbaine de Toronto seulement

EXPERIENCE ETE 89

GENRE D'EMPLOIS OFFERTS

PERSONNE A CONTACTER

NOM ET ADRESSE DU MINISTÈRE

MINISTÈRE DE L'ÉDUCATION

C.P. 2201  
Sucursale postale «P»  
Toronto (Ontario)  
M5S 2T8

Direction des ressources humaines

40, rue St. Clair ouest, 6e étage  
Toronto (Ontario)  
M4V 1M2

MINISTÈRE DE L'ENVIRONNEMENT

Debbi Leone

- Travail auprès d'enfants
- Elaboration des ressources éducatives multimédias
- Tutorat dans certaines matières
- Collaboration d'étudiants du niveau post-secondaire à des projets de recherche scientifique
- Chercheurs d'information publique
- Chercheurs de laboratoire
- Adjointes de programmation informatique
- Adjointes d'analyse environnementale
- Surveillants du programme d'évaluation de l'environnement
- Coordinateurs du projet environnemental
- Techniciens extérieurs
- Adjointes à l'administration
- Adjointes à l'environnement
- Agents d'information et de communication
- Adjointes et coordinateurs du programme administratif
- Agent de recherche

MINISTÈRE DE LA FORMATION  
PROFESSIONNELLE

John Iannuzzi

Division des ressources humaines  
1075, rue Bay, 4e étage  
Toronto (Ontario)  
M5S 2B1

EXPERIENCE ETE 89

NOM ET ADRESSE DU MINISTÈRE	PERSONNE À CONTACTER	GENRE D'EMPLOIS OFFERTS
MINISTÈRE DU DÉVELOPPEMENT DU NORD ET DES MINES Direction des ressources humaines 56, rue Wellesley ouest, 2e étage Toronto (Ontario) M7A 2B7	Nasim Vallani	● Adjoints de géologie ● Adjoints de bibliothèque ● Adjoints de recherche économique (Toronto) ● Adjoints aux relations publiques (Nord-Est de l'Ontario) ● Commis et préposés aux traitements de texte (Nord-Ouest de l'Ontario)
Direction des services de communications Ministère du Développement du Nord et des Mines 56, rue Wellesley ouest, 2e étage Toronto (Ontario) M7A 2B7	Gerry Garant	● Préposés à la promotion du tourisme
Bureau régional du Nord-Ouest Division du transport et du développement du Nord 435, rue James sud Thunder Bay (Ontario) P7E 6E3	Don Little	● Moniteurs de sécurité nautique ● Commis, secteur minier ● Commis et préposés au traitement de texte
Bureau régional du Nord-Est 421, rue Bay, bureau 301 Sault Ste. Marie (Ontario) P6A 1X3	Al Bloomfield	● Registre des mines ● Adjoints aux relations publiques

EXPÉRIENCE ÉTÉ 89

NOM ET ADRESSE DU MINISTÈRE	PERSONNE À CONTACTER	GENRE D'EMPLOIS OFFERTS
MINISTÈRE DE LA CULTURE ET DES COMMUNICATIONS (suite)	Gail Mitton	<ul style="list-style-type: none"><li>● Adjoint de cinéma</li><li>● Adjoint d'extérieurs</li></ul>
Société de développement de l'industrie cinématographique ontarienne		
Centre des sciences de l'Ontario	Kim Perkins	<ul style="list-style-type: none"><li>● Démonstrateurs d'exposition</li><li>● Emplois de travail de bureau et d'administration</li></ul>
Jardins botaniques royaux (Hamilton)	Jack Lord	<ul style="list-style-type: none"><li>● Agent d'information</li><li>● Guides</li></ul>
Musée royal de l'Ontario (Toronto)	Cheryl McClellan	<ul style="list-style-type: none"><li>● Adjoints de laboratoire</li><li>● Adjoints de design d'exposition</li></ul>
Science Nord (Sudbury)	Jennifer Pink	<ul style="list-style-type: none"><li>● Démonstrateurs débutants</li><li>● d'applications scientifiques</li><li>● Démonstrateurs de programmes d'éducation</li></ul>
TVOntario (Toronto)	Bernadette Campbell	<ul style="list-style-type: none"><li>● Adjoints de programmes français/anglais</li><li>● Adjoints aux relations publiques/marketing</li></ul>
Conseil des arts de l'Ontario (Toronto)		<ul style="list-style-type: none"><li>● Adjoints à l'administration</li></ul>

EXPÉRIENCE ÉTÉ 89

NOM ET ADRESSE DU MINISTÈRE	PERSONNE À CONTACTER	GENRE D'EMPLOIS OFFERTS
<b>MINISTÈRE DE LA CULTURE ET DES COMMUNICATIONS</b> Ressources humaines 77, rue Bloor ouest, 3 <sup>e</sup> étage Toronto (Ontario) M7A 2R9	Anne Labentsch	<ul style="list-style-type: none"><li>● Adjoint à l'administration/au travail de bureau</li><li>● Rédacteurs de rapports/travaux de recherche</li><li>● Travailleurs aux services extérieurs d'archéologie</li><li>● Enquêtes sur l'architecture</li><li>● Relations publiques</li><li>● Conservation des archives/dossiers historiques</li></ul>
Musée des beaux-arts de l'Ontario (Toronto)	Mary Spanik	<ul style="list-style-type: none"><li>● Adjoints de recherche de conservation</li><li>● Commis à l'inventaire</li><li>● Adjoints à la conservation</li><li>● Opérateurs d'ordinateur</li><li>● Adjoint à la bibliothèque</li><li>● Agents d'information</li><li>● Agents de programmes</li></ul>
Collection McMichael d'art canadien (Kleinburg)	Gilda Sutton	<ul style="list-style-type: none"><li>● Adjoints de collections, d'inscription, d'entretien, d'information et de marketing</li><li>● Adjoints aux installations physiques</li><li>● Commis au traitement des données</li><li>● Adjoint de recherche corporative</li><li>● Commis à la comptabilité</li><li>● Commis aux programmes publics</li></ul>
Nota : Des emplois peuvent être offerts par des organismes communautaires locaux (musées, galeries d'art, bibliothèques, sociétés historiques et autres). Les candidats intéressés peuvent se renseigner à cet égard auprès des centres locaux d'emplois pour les jeunes et d'Emploi Canada. On doit adresser les candidatures aux organismes communautaires sélectionnés.		

EXPERIENCE ETE 89

NOM ET ADRESSE DU MINISTÈRE	PERSONNE À CONTACTER	GENRE D'EMPLOIS OFFERTS
MINISTÈRE DES COLLÈGES ET UNIVERSITÉS Planification et services ministériels 790, rue Bay, bureau 1105 Toronto (Ontario) M5H 1N8	Donna Papayanis ** (Pour tout renseignement supplémentaire, veuillez communiquer avec le collège ou l'université de votre choix.)	● Emplois sur le campus pour les élèves autochtones et handicapés** ● Surveillants de programmes ● Chercheurs et adjoints de laboratoire ● Adjoints à la bibliothèque ● Comis aux services des finances et de l'administration ● Adjoints à l'administration ● Adjoints aux activités de loisir ● Chercheurs et analystes de données ● Adjoints à l'aménagement paysager ● Adjoints aux médias et à l'information ● Comis responsables de tâches variées ● Adjoints de programmation informatique
MINISTÈRE DE LA CONSOMMATION ET DU COMMERCE 10, rue Wellesley, 7 <sup>e</sup> étage Toronto (Ontario) M7A 2J6	Brian Garrah	● Adjoints à l'administration ● Chercheurs et adjoints d'analyse des politiques ● Adjoints aux ressources humaines ● Personnel administratif de soutien/travail de bureau ● Adjoint de publicité ● Chercheurs juridiques ● Adjoints de méthodes et politiques ● Adjoints de permis et licences ● Adjoint de données informatiques

## EXPERIENCE ETÉ 89

NOM ET ADRESSE DU MINISTÈRE	PERSONNE À CONTACTER	GENRE D'EMPLOIS OFFERTS
<b>MINISTÈRE DE L'AGRICULTURE ET DE L'ALIMENTATION (suite)</b> Faites votre demande auprès du collège le plus proche. Collèges :		
Alfred (français) Centralia, Huron Park Kemptville New Liskeard Centre d'agriculture de l'Ontario (Guelph) Institut de recherche horticole Vineland Station Ridgetown		● Adjointes de recherche (récoltes, élevage, alimentation, horticulture) ● Adjoint aux relations publiques ● Commis
Laboratoire provincial d'étude des résidus des pesticides Direction des services de laboratoires agricoles Université de Guelph Rue McGilvray, édifice 43 Guelph (Ontario) N1G 2W1	● Technicien de laboratoire chimique	
Direction des ressources humaines 801, rue Bay Toronto (Ontario) M7A 2B2	● Mise en marché au détail ● Adjoint d'analyse des politiques	

EXPERIENCE FTE 89

NOM ET ADRESSE DU MINISTÈRE	PERSONNE À CONTACTER	GENRE D'EMPLOIS OFFERTS
MINISTÈRE DES AFFAIRES MUNICIPALES Direction des ressources humaines 77, rue Bay, 3 <sup>e</sup> étage Toronto (Ontario) M5G 2E5	Ron Cooper	● Adjoints de recherche
Commission de l'escarpement du Niagara Chef de l'administration 232, rue Guelph Georgetown (Ontario) L7G 4B1	Susan Herrold	● Rédacteur adjoint (Georgetown seulement) ● Adjoint à la cartographie ● Adjoint au technicien en aménagement (Georgetown, Grimsby, Clarksburg)
MINISTÈRE DE L'AGRICULTURE ET DE L'ALIMENTATION Direction des services et organismes ruraux Centre d'agriculture de Guelph C.P. 1030, R.R. 5 Guelph (Ontario) N1H 6N1	Bob McMahon	● Agronome débutant ● Collecte de données sur la lutte contre les parasites ● Adjoint de laboratoire vétérinaire ● Technicien en analyse des sols ● Adjoint à la gestion des eaux ● Adjoint à la cartographie
Musée d'agriculture de l'Ontario C. P. 38 Millton (Ontario) L9T 2Y3		● Adjoint au projet de site du musée ● Surveillant, Programme d'été du musée

EXPÉRIENCE FTE 89

NOM ET ADRESSE DU MINISTÈRE		PERSONNE À CONTACTER	GENRE D'EMPLOIS OFFERTS
OFFICE DES PERSONNES HANDICAPÉES 700, rue Bay, 16 <sup>e</sup> étage Toronto (Ontario) M5G 1Z6	MINISTÈRE DES AFFAIRES CIVIQUES Ressources humaines 77, rue Bloor ouest, 3 <sup>e</sup> étage Toronto (Ontario) M7A 2R9	Anne Labetsch	<ul style="list-style-type: none"><li>• Travail communautaire</li><li>• Adjointe à la recherche/aux communications</li></ul> <p>Date limite : le 9 juin 1989</p>
			<ul style="list-style-type: none"><li>• Rédacteurs de rapports de recherche sur les droits de la personne et les relations raciales</li><li>• Adjointes aux programmes adminis-tratifs</li><li>• Adjointes à l'enseignement et à la bibliothèque ALS</li><li>• Adjointes aux programmes presco-laires</li></ul>
INTERGOUVERNEMENTALES Direction des ressources humaines 1075, rue Bay, 4 <sup>e</sup> étage Toronto (Ontario) M5S 2B1	MINISTÈRE DES AFFAIRES Des emplois peuvent être offerts par des organismes communautaires locaux, services multiculturels, services d'aide aux immigrants, organismes autochtones et autres. Les candidats intéressés peuvent se renseigner à cet égard auprès des centres locaux d'emplois pour les jeunes et d'Emploi Canada. On doit adresser les candidatures aux organismes communautaires sélectionnés.	John Iannuzzi	<ul style="list-style-type: none"><li>• Adjointe de recherche en relations fédérales et internationales</li></ul>

EXPÉRIENCE ETÉ 89

NOM ET ADRESSE DU MINISTÈRE	PERSONNE À CONTACTER	GENRE D'EMPLOIS OFFERTS
BUREAU DU CONSEIL DES MINISTRES, OFFICE DES AFFAIRES FRANCOPHONES Direction des ressources humaines Ministère du Trésor et de l'Economie Bureau du conseil des ministres 1075, rue Bay, 4e étage Toronto (Ontario) M5S 2B1	John Iannuzzi	<ul style="list-style-type: none"><li>• Rechercheur statistique</li><li>• Adjoint au travail de bureau</li></ul>
CONSEIL CONSULTATIF DE L'ONTARIO SUR LA CONDITION FÉMININE 880, rue Bay, 5e étage Toronto (Ontario) M7A 1N3	Bridget Viana	<ul style="list-style-type: none"><li>• Adjoint de recherche</li></ul>
DIRECTION GÉNÉRALE DE LA CONDITION FÉMININE Division du développement des programmes 480, avenue University Bureau 200 Toronto (Ontario) M5G 1V2	Jeanne Eddington	<ul style="list-style-type: none"><li>• Adjoint de projets</li><li>• Adjoint de recherche</li><li>• Adjoint d'information</li><li>• Auxiliaires d'ateliers</li></ul>
OFFICE DES AFFAIRES DES PERSONNES AGÉES Finances et administration 76, rue College, 6e étage Toronto (Ontario) M7A 1N3	Leila B. Tikaram	<ul style="list-style-type: none"><li>• Coordinateurs de projets</li><li>• Adjoint à la recherche/à l'information</li></ul>
	Jane Zoic	<ul style="list-style-type: none"><li>• Coordinateurs de projets</li><li>• Adjoint à la recherche/à l'information</li></ul>

## **SALAIRES**

- \* Étudiants de moins de 18 ans : 3,90 \$ l'heure.
- \* Étudiants de 18 ans ou plus : 4,75 \$ l'heure.

Le gouvernement de l'Ontario offre des chances d'embauche égales pour tous. Il invite les femmes, les autochtones, les minorités visibles, les personnes d'expression française et les bénéficiaires de l'aide sociale à poser leur candidature.

Programme agréé par la Commission ontarienne des droits de la personne (numéro d'exemption 61).

## **FAITES VOTRE DEMANDE AU PLUS VITE!**

Pour de plus amples renseignements sur le programme Expérience Été 89, appelez gratuitement Renseignements Jeunesse, au 1-800-387-0777.

## INFORMATION

### PROGRAMME EXPERIENCE ETE 89

Le Programme Experience Ete 89 vous donne l'occasion de développer vos aptitudes et d'acquérir de l'expérience professionnelle que vous pourrez ensuite mettre en pratique sur le marché du travail.

Des emplois d'été d'une durée s'étendant jusqu'à seize semaines sont offerts aux jeunes dans les ministères de l'Ontario, leurs organismes associés et au sein de groupes communautaires.

Experience Ete 89 vous permettra d'acquérir :

- \* Une formation dans le cadre de votre orientation de carrière.
- \* Des aptitudes à mettre en pratique sur le marché du travail.
- \* De l'expérience professionnelle.

### ADMISSIBILITE

Pour être admissible au programme Experience Ete 89, il faut :

- \* avoir entre 15 et 24 ans au moment où commence l'emploi, ou jusqu'à 29 ans, dans le cas des personnes handicapées;
- \* être domicilié en Ontario et avoir le droit de travailler au Canada.

### COMMENT POSER VOTRE CANDIDATURE

Consultez la liste ci-jointe des ministères qui participent au programme Experience Ete 89. Cette liste indique les adresses, le nom des personnes à contacter et le genre d'emplois offerts.

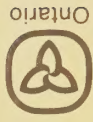
Choisissez le ministère et l'emploi qui vous intéressent et inscrivez ces renseignements dans les cases prévues à cette fin situées au coin supérieur droit du formulaire de demande.

Faites parvenir ensuite votre demande au ministère sélectionné.

NOTA : Veuillez indiquer en lettres moulées sur l'enveloppe l'emploi et le lieu qui vous intéressent.



# EXPÉRIENCE ÉTÉ 89 RENSEIGNEMENTS



Ontario

Ministère de la Formation  
professionnelle

Ministre  
Alvin Curling

3 1761 11470722 7

